ROZHODNUTIE RADY (SZBP) 2017/289

zo 17. februára 2017,

ktorým sa mení rozhodnutie (SZBP) 2015/2005, ktorým sa predlžuje mandát osobitného zástupcu Európskej únie v Afganistane

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä na jej článok 33 a článok 31 ods. 2,

so zreteľom na návrh vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku,

keďže:

(1) Rada prijala 22. júla 2013 rozhodnutie 2013/393/SZBP ([1]), ktorým sa pán Franz-Michael SKJOLD MELLBIN vymenúva za osobitného zástupcu Európskej únie (OZEÚ) v Afganistane.

(2) Rada 10. novembra 2015 prijala rozhodnutie (SZBP) 2015/2005 ([2]), ktorým sa mandát OZEÚ predlžuje do 28. februára 2017.

(3) Rada 12. mája 2016 potvrdila, že Únia je naďalej odhodlaná podporovať civilnú políciu v Afganistane aj po ukončení misie EUPOL Afganistan v roku 2016. Rada najmä zdôraznila, že pokrok, ktorý Afganistan dosiahol v súvislosti s dodržiavaním, ochranou a presadzovaním ľudských práv, osobitne práv žien a detí, je potrebné upevniť, ďalej rozvíjať a presadzovať v rámci všetkých činností verejnej správy. Uvedená podpora by sa mala poskytovať najmä posilnením mandátu OZEÚ v Afganistane.

(4) Mandát OZEÚ by sa mal predĺžiť o ďalšie obdobie šiestich mesiacov.

(5) OZEÚ bude svoj mandát vykonávať v situácii, ktorá sa môže zhoršiť a mohla by brániť dosahovaniu cieľov vonkajšej činnosti Únie uvedených v článku 21 zmluvy,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Rozhodnutie (SZBP) 2015/2005 sa mení takto:

1. Článok 1 sa nahrádza takto:

„*Článok 1*

Osobitný zástupca Európskej únie

Mandát pána Franza-Michaela SKJOLDA MELLBINA ako OZEÚ v Afganistane sa predlžuje do 31. augusta 2017. Rada môže na základe posúdenia Politického a bezpečnostného výboru (PBV) a na návrh vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku (VP) rozhodnúť, že sa mandát OZEÚ skončí skôr.“

([1]) Rozhodnutie Rady 2013/393/SZBP z 22. júla 2013, ktorým sa mení rozhodnutie 2013/382/SZBP, ktorým sa predlžuje mandát osobitného zástupcu Európskej únie v Afganistane (Ú. v. EÚ L 198, 23.7.2013, s. 47).

([2]) Rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2005 z 10. novembra 2015, ktorým sa predlžuje mandát osobitného zástupcu Európskej únie v Afganistane (Ú. v. EÚ L 294, 11.11.2015, s. 53).

2. Článok 2 sa nahrádza takto:

„Článok 2

Ciele politiky

OZEÚ zastupuje Úniu a v úzkej koordinácii so zástupcami členských štátov v Afganistane presadzuje ciele politiky Únie v Afganistane. Konkrétne, OZEÚ:

a) prispieva k vykonávaniu spoločného vyhlásenia EÚ a Afganistanu, stratégie EÚ v Afganistane na roky 2014 – 2016, ako aj k vypracovaniu novej stratégie EÚ v Afganistane na roky 2017 – 2020 a prípadne k vykonávaniu dohody medzi EÚ a Afganistanom o spolupráci týkajúcej sa partnerstva a rozvoja (CAPD) a dohody Spoločné napredovanie v oblasti migrácie medzi Afganistanom a EÚ;

b) podporuje politický dialóg medzi Úniou a Afganistanom;

c) podporuje ústrednú úlohu Organizácie Spojených národov (OSN) v Afganistane s osobitným dôrazom na prispenie k lepšej koordinácii medzinárodnej pomoci, čím presadzuje vykonávanie komuniké z konferencií v Bonne, Chicagu, Tokiu, Londýne a Bruseli, ako aj príslušných rezolúcií OSN;

d) podporuje afganský reformný proces smerom k dôveryhodnej a účinnej policajnej službe, ktorá pracuje v súlade s medzinárodnými normami v rámci právneho štátu a pri plnom dodržiavaní ľudských práv.“

3. Článok 3 sa nahrádza takto:

„Článok 3

Mandát

Na účely plnenia mandátu OZEÚ v úzkej spolupráci so zástupcami členských štátov v Afganistane:

a) presadzuje názory Únie na politický proces a vývoj v Afganistane;

b) udržiava úzke styky s príslušnými afganskými inštitúciami, najmä s vládou a parlamentom, ako aj s miestnymi orgánmi, a podporuje ich rozvoj. Mal by byť v styku aj s inými afganskými politickými skupinami a s inými príslušnými aktérmi v Afganistane, najmä s príslušnými aktérmi občianskej spoločnosti;

c) udržiava úzke styky s príslušnými medzinárodnými a regionálnymi zainteresovanými stranami v Afganistane, najmä s osobitným splnomocnencom generálneho tajomníka OSN a s vysokým civilným predstaviteľom Organizácie Severoatlantickej zmluvy (NATO) a s inými kľúčovými partnermi a organizáciami;

d) poskytuje poradenstvo v otázke pokroku dosiahnutého pri plnení cieľov spoločného vyhlásenia EÚ a Afganistanu, stratégie EÚ v Afganistane na roky 2014 – 2016, Dohody medzi EÚ a Afganistanom o spolupráci týkajúcej sa partnerstva a rozvoja (CAPD) a komuniké z konferencií v Bonne, Chicagu, Tokiu, Londýne a Bruseli, a to najmä v týchto oblastiach:

   i) budovanie civilných kapacít, najmä na nižšej ako celoštátnej úrovni;

   ii) dobrá správa vecí verejných, boj proti korupcii a zriaďovanie inštitúcií potrebných na existenciu právneho štátu, najmä nezávislého súdnictva;

   iii) volebné a ústavné reformy;

   iv) reformy sektora bezpečnosti vrátane posilňovania justičných inštitúcií a právneho štátu, národnej armády a policajného zboru, a predovšetkým rozvoja civilnej policajnej služby;

   v) podpora rastu, a to prostredníctvom poľnohospodárstva a rozvoja vidieka;

   vi) plnenie medzinárodných záväzkov Afganistanu v oblasti ľudských práv vrátane dodržiavania práv osôb patriacich k menšinám a práv žien a detí;

   vii) dodržiavanie demokratických zásad a zásad právneho štátu;

viii) zvyšovanie účasti žien vo verejnej správe, v občianskej spoločnosti a – v súlade s rezolúciou Bezpečnostnej rady OSN č. 1325 (2000) – na mierových procesoch;

ix) plnenie medzinárodných záväzkov Afganistanu vrátane spolupráce v rámci medzinárodného úsilia v oblasti boja proti terorizmu, nedovolenému obchodovaniu s drogami a obchodovaniu s ľuďmi, ako aj proti šíreniu zbraní vrátane zbraní hromadného ničenia a súvisiaceho materiálu;

x) podpora humanitárnej pomoci a pokojný návrat utečencov a osôb vysídlených v rámci krajiny a

xi) zvyšovanie účinnosti prítomnosti a činností Únie v Afganistane a prispievanie k:

— vypracovaniu správy o vykonávaní stratégie EÚ v Afganistane na roky 2014 – 2016, o ktorú požiadala Rada,

— formulovaniu novej stratégie EÚ a Afganistanu na roky 2017 – 20,

— vykonávaniu dohody Spoločné napredovanie v oblasti migrácie medzi Afganistanom a EÚ;

e) podporuje rozvoj policajnej služby v Afganistane, a to najmä:

i) monitorovaním a poradenstvom pre afganské orgány na strategickej úrovni s cieľom zlepšiť dlhodobý rozvoj vodcovských a rozhodovacích kapacít na účely posilňovania civilnej polície v rámci Afganskej národnej polície (ANP);

ii) monitorovaním a poradenstvom pre ministerstvo vnútra k vybraným aspektom reformy ministerstva vnútra a profesionalizácie ANP, napríklad pokiaľ ide o vykonávanie politík súvisiacich s policajnou prácou v komunitách/policajnou prácou založenou na spravodajstve, vyšetrovaním trestných činov;

iii) monitorovaním a poradenstvom pre Centrum protikorupčného súdnictva pri ministerstve spravodlivosti s cieľom rozvinúť kapacity a spôsobilosti na riešenie problému korupcie vyšších predstaviteľov verejného sektora;

f) aktívne sa zúčastňuje na miestnych koordinačných fórach, akým je napríklad spoločná rada pre koordináciu a monitorovanie, a zároveň zabezpečuje úplné informovanie nezúčastnených členských štátov o rozhodnutiach prijatých na týchto úrovniach;

g) zúčastňuje sa na vypracovaní pozície Únie na medzinárodných konferenciách týkajúcich sa Afganistanu a poskytuje súvisiace poradenstvo, a to v úzkych kontaktoch s afganskými orgánmi a hlavnými medzinárodnými partnermi;

h) aktívne sa zapája do podpory regionálnej spolupráce prostredníctvom relevantných iniciatív vrátane „Srdca Ázie"/ istanbulského procesu a Konferencie regionálnej hospodárskej spolupráce v prospech Afganistanu (RECCA);

i) prispieva k vykonávaniu politiky Únie v oblasti ľudských práv a usmernení EÚ pre oblasť ľudských práv, najmä pokiaľ ide o ženy a deti v oblastiach postihnutých konfliktom, a to najmä sledovaním vývoja v tomto smere a reagovaním naň;

j) podľa potreby podporuje inkluzívny mierový proces pod afganským vedením, ktorý povedie k dohodnutému politickému urovnaniu a trvalému zmiereniu v súlade s odsekom 25 komuniké, ktoré vydali účastníci Bruselskej konferencie o Afganistane – partnerstvo pre prosperitu a mier."

4. V článku 5 odseku 1 sa dopĺňa tento pododsek:

„Finančná referenčná suma určená na úhradu výdavkov spojených s mandátom OZEÚ v období od 1. marca 2017 do 31. augusta 2017 je 5 700 000 EUR."

5. Článok 14 sa nahrádza takto:

„Článok 14

Preskúmanie

Vykonávanie tohto rozhodnutia a jeho súlad s inými opatreniami Únie v regióne sa pravidelne skúmajú. OZEÚ predloží Rade, VP a Komisii na konci svojho mandátu komplexnú správu o jeho vykonávaní.".

Článok 2

Nadobudnutie účinnosti

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Bruseli 17. februára 2017

Za Radu
predseda
E. BARTOLO